



Smlouva o revolvingovém úvěru č. ČMZRB/5445/20/LCD

Česká spořitelna, a.s., se sídlem Praha 4, Olbrachtova 1929/62, PSČ 140 00, IČO: 45244782
zapsáno v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. B 1171
(dále jen „Banka“)

a

PBW GROUP s.r.o.

obchodní firma / název

Praha, Ctěnická 691/5, PSČ 190 00

sídlo

27609791

IČO

zapsáno v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. C 118675

(dále jen „Klient“)

uzavírají tuto smlouvu o revolvingovém úvěru, jejíž nedílnou součástí jsou OP (jak je tento termín definován níže) a Ceník (dále jen „Smlouva“):

Článek I

Základní ustanovení

- Vymezení pojmů.** Pokud není v této Smlouvě definováno jinak nebo pokud z kontextu této Smlouvy nevyplývá něco jiného, má výraz definovaný v OP stejný význam v této Smlouvě nebo v jakémkoli oznámení podaném podle této Smlouvy.
V této Smlouvě pojem:
„Běžný účet“ znamená Běžný účet ve smyslu OP, kterým je:
a) účet č.
„ČMZRB“ znamená Českomoravská záruční a rozvojová banka, a.s., se sídlem Praha 1, Jeruzalémská 964/4, PSČ 110 00, IČO: 44848943, zapsáno v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. B 1329;
„Den konečné splatnosti“ znamená 31. 5. 2021;
„Období čerpání“ znamená období definované v článku II, odst. 1. této Smlouvy;
„OP“ znamená Bankou vydané „Obchodní podmínky České spořitelny, a.s. pro poskytování úvěrů, bankovních záruk a akreditivů – Korporátní klientela“ ve znění účinném od 1. 12. 2018, které jsou veřejně dostupné v obchodních místech anebo na adrese www.csas.cz, včetně obchodních podmínek, které je nahradí;
- Úvěr.** Banka dle svého výhradního uvážení může (ale není povinna) poskytnout Klientovi na základě Žádosti o čerpání Úvěr až do výše Limitu a Klient se zavazuje poskytnutý Úvěr Bance vrátit a zaplatit jí úroky z Úvěru, Ceny a další částky dlužné podle této Smlouvy. Úvěr poskytovaný na základě této Smlouvy je revolvingový Úvěr. Splacenou část Úvěru lze Klientovi znovu poskytnout jako Úvěr.
- Měna.** Úvěr může být čerpán v: Kč.
- Limit pro čerpání.** Limit pro čerpání Úvěru se sjednává ve výši 15.000.000,00 Kč (slovy: patnáct milionů korun českých).
- Regulační limit.** Regulační limit se pro účely této Smlouvy nesjednává.
- Účel.** Klient se zavazuje použít Úvěr výlučně pro účel:
a) financování provozních výdajů Klienta v souvislosti s překlenutím krizové ekonomické situace vyvolané šířením koronaviru COV-19 (a to v případě Klientů – neplátců DPH, včetně DPH).

7. Předčasná splátka. Klient je oprávněn provést předčasnou splátku Úvěru na základě předchozího písemného oznámení Bance doručeného nejméně 30 pracovních dní přede dnem předčasné splátky. Klient je oprávněn předčasnou splátku Úvěru provést pouze v poslední den aktuálního Úrokového období pro tento Úvěr.
8. Žádost o čerpání. Banka poskytne Klientovi vzor příslušné Žádosti o čerpání, ve formě a obsahu pro ni přijatelném, přičemž v případě čerpání Úvěru je Klient povinen jej použít.

Článek II Čerpání

1. Období čerpání. Období, ve kterém může Klient čerpat Úvěr, trvá ode dne uzavření Smlouvy (včetně) do 30. 5. 2021 (včetně) („Období čerpání“).
2. Podmínky čerpání. Banka dle svého výhradního uvážení umožní Klientovi čerpání Úvěru po splnění podmínek čerpání podle článku 2.3 (Podmínky poskytnutí Bankovního produktu) OP, po předložení Žádosti o čerpání a dále po splnění následujících podmínek:
 - a) čerpání nebude poskytnuto za účelem úhrady zálohové platby;
 - b) čerpání nebude poskytnuto za účelem úhrady DPH;
 - c) byly splněny podmínky čerpání ve vztahu k Zajištění dle odstavce 3. tohoto článku Smlouvy;
 - d) Bance byla doručena tato Smlouva, řádně podepsaná Klientem;
 - e) Bance byla předložena žádost Klienta o podporu ČMZRB;
 - f) první Žádost o čerpání byla Klientem Bance doručena tak, aby k zahájení čerpání Úvěru došlo nejpozději v den, kdy uplynou 3 měsíce ode dne uzavření této Smlouvy; Klient bere na vědomí a souhlasí s tím, že po tomto datu je Banka oprávněna čerpání Úvěru odmítnout;
 - g) Bance bylo předloženo čestné prohlášení Klienta o neexistenci dluhů vůči správci daně, orgánu správy sociálního zabezpečení, zdravotní pojišťovně (zdravotním pojišťovněm) a dále vůči poskytovatelům podpory z projektů spolufinancovaných z rozpočtu Evropské unie (tedy Státnímu pozemkovému úřadu, Ministerstvu financí jako právnímu nástupci Fondu národního majetku, Státnímu fondu životního prostředí, Státnímu fondu rozvoje bydlení, Celnímu úřadu, Státnímu fondu kultury, Státnímu fondu kinematografie, Státnímu zemědělskému intervenčnímu fondu, krajům, obcím a svazkům obcí) s tím, že posečkání s úhradou nedoplatků nebo dohoda o úhradě nedoplatků se považují za vypořádané dluhy a s tím, že prodloužením se nerozumí případ, kdy k nedoplatku došlo z důvodu potíží způsobených v důsledku šíření koronavirové infekce, tzn. nedoplatky vznikly nejdříve 1. 3. 2020, to vše ve znění akceptovatelném pro Banku;
 - h) čerpání bude poskytnuto za účelem proplacení výdajů Klienta vynaložených v souvislosti s realizací projektu Klienta specifikovaného v žádosti Klienta o podporu ČMZRB anebo zpětného proplacení těchto výdajů Klienta, které Klient uhradil z vlastních prostředků v období od 1. 2. 2020;
3. Podmínky čerpání ve vztahu k Zajištění. Bance byly předloženy následující dokumenty prokazující vznik Zajištění, resp. prokazující realizaci právních jednání směřujících ke vzniku Zajištění:
 - a) příslušná záruční listina vydaná ČMZRB, představující bankovní záruku;

Článek III Úroky z Úvěru, splácení

1. Úroková sazba. Výše úrokové sazby Úvěru se sjednává jako součet Referenční sazby a marže 2,50 % ročně. Referenční sazba je 1 - měsíční PRIBOR.
2. Úrokové období. Délka Úrokového období Úvěru činí 1 měsíc. Úrokové období končí v poslední den kalendářního měsíce.
3. Splatnost úroků. Klient se zavazuje splatit přirostlé úroky v poslední den každého kalendářního měsíce s tím, že pokud by den splatnosti úroků překročil Den konečné splatnosti, bude splatnost těchto úroků zkrácena na Den konečné splatnosti.
4. Splácení. Klient se zavazuje splatit poskytnutý revolvingový Úvěr jedinou splátkou v plné výši nejpozději v Den konečné splatnosti.

Článek IV Ceny

1. Ceny. Klient se zavazuje platit Bance ceny dle Ceníku.

Článek V Prohlášení Klienta

1. Prohlášení. Klient tímto potvrzuje, že činí Prohlášení podle článku 7 (Prohlášení) OP. Ke stejnému okamžiku Klient prohlašuje, že je osobou uvedenou v § 2 odst. 1 Zákona o registru smluv a tento zákon se na něj vztahuje. Ke stejnému okamžiku dále Klient činí tato další Prohlášení:
 - a) souhlasí s tím, aby Banka poskytovala ČMZRB informace a dokumenty související s Úvěrem, včetně kopie této Smlouvy, jakož i jakýchkoliv dodatků k této Smlouvě;
 - b) pokud je bankovní záruka ČMZRB poskytnuta v rámci Programu pro konkurenceschopnost podniků a malých a středních podniků (COSME) a Evropského fondu pro strategické investice (EFSTI), zřízeného v rámci Investičního plánu pro Evropu:
 - i) bere na vědomí a souhlasí s tím, že s odvoláním na Nařízení (EU) č. 2018/1725 Evropského parlamentu a Rady z 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení nařízení (ES) č. 45/2001 a rozhodnutí č. 1247/2002/ES (dále též "Nařízení o ochraně údajů"):
 - mohou být Evropskému investičnímu fondu a/nebo Evropské komisi předávány tyto údaje: titul, jméno, příjmení, obchodní firma, název, adresa trvalého pobytu, adresa místa podnikání, sídlo a zaměření Klienta;
 - osobní údaje předávané Evropskému investičnímu fondu a/nebo Evropské komisi budou v případě potřeby archivovány až do 31. 12. 2034;
 - lze požadavky Klienta na ověření, změnu, výmaz či jinou úpravu osobních údajů předaných Evropskému investičnímu fondu a/nebo Evropské komisi, zaslat Evropskému investičnímu fondu a/nebo Evropské komisi na tyto adresy:
Evropský investiční fond:
European Investment Fund
37 B avenue J.F. Kennedy, L-2968 Luxembourg
Grand Duchy of Luxembourg,
Evropská komise:
Commission Européenne,
Head of Unit L2 – EIF Programme Management
Directorate General Economic and Financial Affairs
L-2920 Luxembourg
Grand Duchy of Luxembourg,
a uvedené požadavky budou řešeny dle Nařízení o ochraně údajů;
 - Klient může podle Nařízení o ochraně údajů vznést stížnost evropskému inspektorovi ochrany údajů, jestliže se domnívá, že byla nakládáním s jeho osobními údaji ze strany Evropského investičního fondu a/nebo Evropské komise porušena jeho práva dle článku 286 Smlouvy o EU;
 - osobními údaji se rozumí údaje definičně vymezené Nařízením o ochraně údajů;
 - ii) souhlasí s tím, aby Banka poskytovala informace a dokumenty související s Úvěrem následujícím subjektům: Evropský investiční fond včetně jím zmocněných osob, Evropský účetní dvůr, Evropská komise, zástupci či smluvní strany Evropské komise včetně Evropského úřadu pro boj proti podvodům (OLAF), Evropské investiční banky a/nebo jiné instituce EU či orgánu zplnomocněného k prověřování plnění této Smlouvy v kontextu podmínek programu COSME (dále též „Autorizované subjekty“ či „Autorizovaný subjekt“), zejména:
 - informace a dokumenty umožňující ověřit soulad použití prostředků EU s podmínkami programu COSME;
 - informace a dokumenty vztahující se k čerpání Úvěru; a
 - jakékoliv jiné informace, které může Autorizovaný subjekt rozumně požadovat;

Článek VI Povinnosti Klienta

1. Další povinnosti Klienta. Klient se zavazuje po celou dobu trvání této Smlouvy plnit povinnosti podle OP a následující povinnosti:
 - a) zdržet se, pokud mu k tomu Banka předem písemně neudělí souhlas, poskytnutí ručení či jiného zajištění za své dluhy nebo dluhy jiné osoby a zatížení svého majetku nebo budoucích příjmů věcným či závazkovým právem k zajištění splnění svých dluhů či dluhů jiné osoby, s výjimkou zajištění splnění dluhů vůči Bance;

- b) předkládat Bance účetní výkazy Klienta (rozvaha a výkaz zisků a ztrát) v plném rozsahu s údaji podle stavu ke konci čtvrtletí kalendářního roku, a to do 35 dnů po ukončení každého čtvrtletí kalendářního roku;
předkládat Bance roční účetní závěrku Klienta v plném rozsahu za příslušné období ověřenou auditorem (pokud je takové ověření vyžadováno zákonem) nebo přiznání k dani z příjmu Klienta za příslušné období, a to do 31. 7. následujícího kalendářního roku;
 - c) směřovat v průběhu každého kalendářního čtvrtletí, resp. čtvrtletí hospodářského roku Klienta své příjmy na účty vedené pro Klienta Bankou nejméně v rozsahu odpovídajícím podílu Banky na financování Klienta, podle stavu k poslednímu dni příslušného kalendářního čtvrtletí, resp. čtvrtletí hospodářského roku Klienta. Souhrnná částka příjmů Klienta bude určena na základě účetních výkazů Klienta za příslušné kalendářní čtvrtletí, resp. čtvrtletí hospodářského roku Klienta, předložených podle této Smlouvy;
 - d) na výzvu Banky, a to nejpozději do 5 pracovních dnů od jejího doručení, doložit Bance strukturu výdajů uhrazených z Úvěru (přičemž v případě Klienta - plátce DPH se musí částka bez daně minimálně rovnat výši Úvěru);
 - e) bez předchozího písemného souhlasu Banky neposkytnout úvěr, zápůjčku nebo finanční výpomoc a nepřevzít takové dluhy nebo nepřistoupit k nim;
 - f) bez předchozího písemného souhlasu Banky nevyplatit podíl na zisku Klienta (dividendu) či jiné obdobné plnění;
 - g) předkládat Bance konsolidovanou roční účetní závěrku Klienta nebo konsolidačního celku, jehož je Klient členem, v plném rozsahu za příslušné období ověřenou auditorem (pokud je takové ověření vyžadováno zákonem), a to do 31. 7. následujícího kalendářního roku;
2. Další povinnosti Klienta ve vztahu k Zajištění. Kromě povinností vyplývajících z OP ve vztahu k udržování či doplnění Zajištění (bylo-li sjednáno) není Klient povinen po čerpání plnit žádné další podmínky.
3. Finanční ukazatele. Finanční ukazatele se pro účely této Smlouvy nesjednávají.

Článek VII Zajištění

1. Zajištění. Jako Zajištění se sjednává:
 - a) bankovní záruka za splacení 80 % nesplaceného Úvěru vydaná ČMZRB, s podmínkami záruky a obsahem záruční listiny Bankou akceptovanými;

Článek VIII Případy porušení, oprávnění Banky

1. Případ porušení. Za Případ porušení se považuje kterýkoliv z Případů porušení podle OP.
2. Úrok z prodlení. Úrok z prodlení se sjednává ve výši 18,00 % ročně.
3. Smluvní pokuta. Smluvní pokuta se sjednává ve výši 2,00 % z Limitu.

Článek IX Závěrečná ustanovení

1. Ukončení Smlouvy. Banka a Klient jsou oprávněni tuto Smlouvu ukončit pouze písemnou dohodou.
2. Účinnost této Smlouvy. Tato Smlouva nabývá platnosti okamžikem podpisu všech smluvních stran. Tato Smlouva nabývá účinnosti dnem jejího řádného uveřejnění v registru smluv podle Zákona o registru smluv. Banka je oprávněna, nikoliv však povinna, tuto Smlouvu a s ní související právní jednání, uveřejnit podle Zákona o registru smluv. Klient bere na vědomí a souhlasí s uveřejněním této Smlouvy a pozdějších dodatků v registru smluv v plném znění, a to s výjimkou osobních údajů, s tím, že takové uveřejnění nepředstavuje porušení povinnosti mlčenlivosti Bankou.
3. Počet vyhotovení. Tato Smlouva je uzavřena v tolika vyhotoveních tak, aby každá ze smluvních stran obdržela alespoň 1 vyhotovení.
4. Rozhodné právo. Soudní pravomoc. Tato Smlouva se řídí českým právem. Soudy České republiky mají vylučnou pravomoc rozhodnout jakýkoli spor vyplývající z této Smlouvy nebo s ní související.
5. Změna této Smlouvy. Tuto Smlouvu lze měnit a doplňovat pouze písemnými dodatky, nestanoví-li tato Smlouva nebo OP jinak.
6. Korespondenční adresa. Písemnosti budou zasilány takto: Bance na adresu: Česká spořitelna, a.s., RKC Praha - západ, Praha 5, Štefánikova 247/17, PSČ 150 31 a ostatním smluvním stranám na příslušnou adresu uvedenou v záhlaví této Smlouvy; v případě změny adresy u kterékoli ze smluvních stran budou písemnosti zasilány na adresu, která bude příslušnou smluvní stranou v dostatečném předstihu písemně oznámena ostatním smluvním stranám. Pokud Klient vědomě zmaří doručení zásilky, platí, že zásilka mu řádně došla.

**Podpisy smlouvy o revolvingovém úvěru
č. ČMZRB/5445/20/LCD**

V(e) Praze

dne 24.6.2020

Česká spořitelna, a.s.

Titul, jméno, příjmení Romana Klempířová
Funkce Bankovní poradce

podpis

Titul, jméno, příjmení Jan Přebík
Funkce Vedoucí obchodního týmu

Klient podpisem této Smlouvy potvrzuje, že byl řádně seznámen s obsahem OP a Ceníku a s tím, že se na Smlouvu uplatní a jsou její nedílnou součástí, a všechna jejich ustanovení jsou důležitá pro uplatnění práv a povinností Klienta a Banky podle této Smlouvy. Klient tímto potvrzuje, že rozumí podmínkám OP a Ceníku, souhlasí s jejich platností a účinností pro tuto Smlouvu, přijímá je jako podmínky této Smlouvy, a že žádné z jejich ustanovení není pro něj ustanovením překvapivým a výslovně potvrzuje, že přijímá zejména všechna ustanovení článku 5 (Úhrada dluhů Klienta vůči Bance) OP a dále následující ustanovení OP: 6.1.4, 8.1 (Zákaz zrušení Běžného účtu), 8.7 (Uznání dluhu a svolení k vykonatelnosti), 9.1 (Případy porušení), 9.2 (Oprávnění Banky v Případech porušení), 9.3 (Smluvní pokuta), 9.4 (Úrok z prodlení), 11.1 (Vyloučení odpovědnosti Banky), 11.2 (Náhrada škody a nákladů ze strany Klienta), 12.7 (Ukončení Smlouvy ze strany Klienta), 12.8 (Převod práva a povinností), 12.11 (Vztah k některým ustanovením Občanského zákoníku), 12.12 (Promlčení) a 12.13 (Změna smlouvy).

Vzhledem k tomu, že tato Smlouva je výsledkem vyjednávání a že Klient měl možnost ovlivnit podmínky této Smlouvy, smluvní strany sjednávají, že žádný její článek nebo ustanovení nelze přisoudit žádné ze stran s tím, že jej v jednání o této Smlouvě použila jako první, a že tuto Smlouvu nelze považovat za smlouvu uzavřenou adhezním způsobem. Pro případ, že by tato Smlouva byla bez ohledu na prohlášení a ujednání smluvních stran obsažená v předchozí větě posouzena jako smlouva uzavřená adhezním způsobem, vylučují smluvní strany použití ustanovení § 1799 a § 1800 Občanského zákoníku.

V(e) Praze

dne 24.6.2020

PBW GROUP s.r.o.

Titul, jméno, příjmení Petra Parisová
Funkce jednatel

podpis

Čas posledního podpisu: 17:00 hod.

V(e) Praze

dne 24.6.2020

Potvrzuji, že s výjimkou případných podpisů ověřených notářem nebo jinou oprávněnou osobou každá z výše uvedených osob podepsala tento dokument přede mnou a že jsem podle předloženého průkazu totožnosti ověřil(a) její totožnost. Pokud některá z výše uvedených osob tento dokument přede mnou nepodepsala a její podpis nebyl ověřen notářem nebo jinou oprávněnou osobou, potvrzuji, že jsem ověřil(a) její podpis pomocí vzorového podpisu, který má Banka k dispozici.

Romana Klempířová

Titul, jméno, příjmení a funkce over pracovníka Banky a jeho podpis